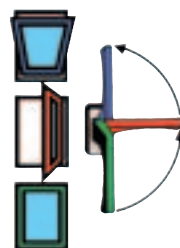


Wytyczne do warunków gwarancji

- Państwa okna i drzwi balkonowe wyposażone są w w wysokiej klasy okucia. Obsługa jest bardzo łatwa i bezproblemowa, mimo to powinni Państwo przeczytać niniejszą instrukcję i postępować wg jej wskazówek. W trosce o Państwa okna prosimy nie zapominać o zaleceniach dot. bezpieczeństwa!
- Prosimy o przestrzeganie niniejszej instrukcji oraz poinformowanie wszystkich użytkowników okien o jej zawartości.
- Prosimy o sprawdzenie, czy konieczne jest naklejenie instrukcji na oknie, względnie czy już zostało to uczynione.
- Przestrzeganie instrukcji gwarantuje, że Państwa okna będą funkcjonowały przez długie lata!

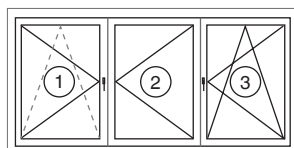
Obsługa

- Pozycja uchylna, służy do długotrwałego przewietrzania pomieszczeń.
- Pozycja rozwierna, służy do krótkotrwałego wietrzenia lub mycia szyb.
- Okno zamknięte.



W przypadku zatraskiwania się okien z pozycji uchylnej lub rozwierniej z powodu wiatru lub przeciągu, możliwe jest domontowanie specjalnych zabezpieczeń.

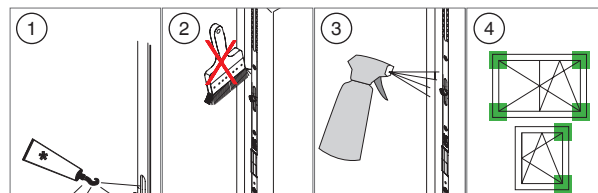
Otwieranie okna trójskrzydłowego



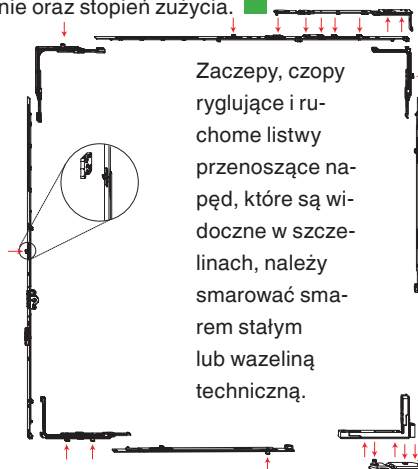
UWAGA:

Otworzenie skrzydła ② może nastąpić dopiero po otwarciu skrzydła ③

Pielęgnacja i konserwacja



- ① Wszystkie elementy ruchome należy smarować. (*smar)
Nie używać oleju, odrdzewiacza, silikonu w sprayu!
Smarować smarem stałym lub wazeliną!
- ② Nie malować okuć!
- ③ Do czyszczenia i pielęgnacji należy stosować tylko takie środki, które w żaden sposób nie wpływają na powłoki antykorozyjne okuć obwiedniowych.
- ④ Elementy okuć, które odpowiadają za bezpieczeństwo, należy regularnie sprawdzać. Kontrolę poddawane jest mocowanie oraz stopień zużycia.



Informacje zamieszczone w instrukcji dotyczą także wszystkich typów okien nie wyszczególnionych w niniejszym dokumencie (np. okna dwuskrzydłowe, okna rozwiernie, okna uchylne itp.)!

Poza pielęgnacją okuć powinni Państwo zwrócić uwagę na stan powierzchni zewnętrznej, szyb, uszczelek. W razie potrzeby wszelkie uszkodzenia należy natychmiast naprawić.

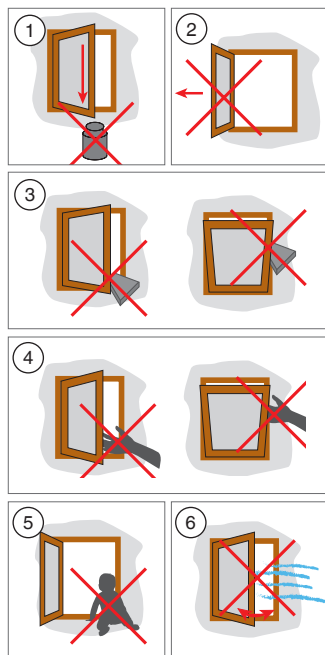
**MACO
MULTI-MATIC**
OKUCIA DO OKIEN



Instrukcja obsługi i konserwacji okuć obwiedniowych

VV130
okucie całkowicie niewidoczne

Wskazówki dotyczące użytkowania



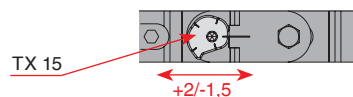
- 1 Nie obciążać skrzydeł w żaden sposób.
- 2 Nie uderzać otwartym skrzydłem w ścianę lub węgierek.
- 3 Nie umieszczać żadnych przedmiotów pomiędzy skrzydłem a ramą.
- 4 Zagrożenie skałeczeniem (przygnięceniem) gdy np. dłoń dostanie się pomiędzy ramę, a zamykane skrzydło.
- 5 Niebezpieczeństwo wypadnięcia przez okno.
- 6 Podczas przeciągów lub silnych wiatrów nie zostawiać okna w pozycji otwartej!

Regulacje okien

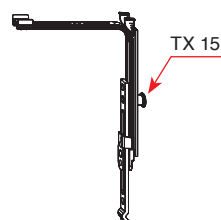
Wszystkie regulacje, wymiana części, wyjmowanie i zawieszanie skrzydeł, powinien przeprowadzać wyłącznie zakład specjalistyczny.

Regulacja nożyicy:

Podnoszenie lub opuszczanie

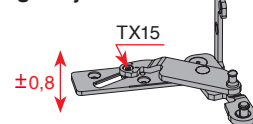


Regulacja docisku:



Regulacja zawiasów:

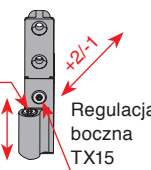
Regulacja docisku:



Czop zamykający

Docisk lekki
Docisk normalny. Jest to standardowa pozycja okuć.
Docisk mocny

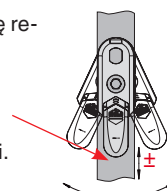
Regulacja wysokości TX15



Czop i.S.

Regulacja podnośnika:

przekręcając śrubę regulacyjną kluczem (TX 15) ustawić podnośnik na żądanej wysokości.

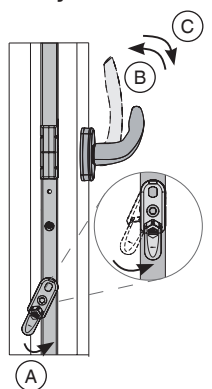


Chwilowe wyłączenie funkcji blokady błędnego położenia kłamki: przytrzymując palcem, podnośnik ustawić w pozycji pionowej.

Do producentów i montażystów okien:

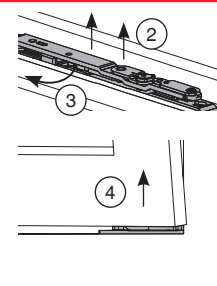
Producentów okien prosimy o zwrócenie szczególnej uwagi na wykonanie poniższych czynności, ponieważ za montaż tych elementów producent okuć nie ponosi odpowiedzialności!

Zdejmowanie i zawieszanie skrzydeł:

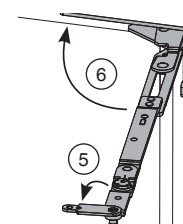


Zdejmowanie:

- 1 Skrzydło otworzyć pod kątem 90°
- 2 Zwolnić blokadę błędnego położenia kłamki (A) i przekręcić kłamkę w pozycję uchylną (B)
- 3 Otworzyć blokadę nożyicy (1)

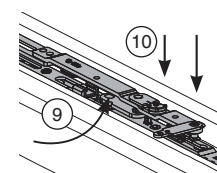
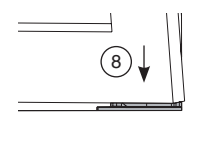


- Podważyć nożycę (2) zamknąć blokadę (3)
- Zwolnić blokadę błędnego położenia kłamki (A) i przekręcić kłamkę w pozycję rozwierną (C)
- Zamknąć skrzydło
- Skrzydło lekko uchylić i zdjąć. (4)



Zawieszanie:

- Otworzyć blokadę (5) i zamknąć nożycę. (6)
- Zawias dolny otworzyć pod kątem 5° (7)
- Lekko pochylone skrzydło równoległe do ramy włożyć na bolce zawiasu dolnego (8)
- Skrzydło otworzyć pod kątem 90° Zwolnić blokadę błędnego położenia kłamki (A) i przekręcić kłamkę w pozycję uchylną (B)
- Ramię nożyicy (9) wciskając połączyć z nożycą (10)
- Zamknąć zabezpieczenie (11)
- Zwolnić blokadę błędnego położenia kłamki (A) i przekręcić kłamkę w pozycję rozwierną (C)



Osobom kupującym okna i drzwi zalecamy, aby ich montaż koniecznie zlecać odpowiednim fachowcom.

MAYER & CO BESCHLÄGE GMBH
ALPENSTRASSE 173
A-5020 SALZBURG
TEL +43 (0)662 6196-0
FAX +43 (0)662 6196-1449
E-Mail: maco@maco.at
www.maco.at

MACO POLSKA SP. Z O.O.
UL. GUTENBERGA 18
PL 44-100 GLIWICE
TEL +48 (0)32 30 12 330
FAX +48 (0)32 30 12 332
maco@maco.pl
www.maco.pl

Nr. 756733_PL
Data: August 2010
Wszelkie prawa zastrzeżone.